

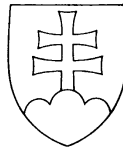
SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 9256/57/2026-31473/2026/571560117/Z9

Košice 07.08.2026



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor environmentálneho posudzovania a povoľovania (ďalej len „Inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 1.1 zákona o IPKZ, na základe konania vykonaného podľa zákona o IPKZ, zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

mení a dopĺňa

integrované povolenie

vydané Inšpekciou rozhodnutím č. 7110-14227/57/2019/Ant/571560117 zo dňa 30.04.2019, č. 6005/57/2019/Ant-26821/2019/571560117/Z1 zo dňa 06.08.2019, č. 8326/57/2019-46696/2019/571560117/Z2 zo dňa 11.12.2019, č. 10240/57/2020-8458/2021/571560117/Z3 zo dňa 12.03.2021, č. 9826/57/2021-42796/2021/571560117/Z4 zo dňa 18.11.2021, č. 9738/57/2023-7183/2024/571560117/Z5 zo dňa 21.02.2024, č. 5923/57/2025-16442/2025/571560117/Z6 zo dňa 14.05.2025, č. 7310/57/2025-29950/2025/571560117/Z7-SP zo dňa 16.09.2025 a č. 11749/57/2025-4376/2026/571560117/Z8 zo dňa 10.02.2026 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

„POVRCHOVÉ ÚPRAVY A SÚVISIACE OPERÁCIE“

Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad

Okres: Poprad

prevádzkovateľovi:

obchodné meno: **TATRAVAGÓNKA a.s.**

sídlo: **Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad**

IČO: **31 699 847**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia prevádzky je podľa § 3 ods. 3 zákona o IPKZ:

a) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:

- udelenie povolenia na odber povrchových vôd a podzemných vôd, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 1.1 zákona o IPKZ.

Integrované povolenie pre prevádzku sa mení a dopĺňa, nasledovne:

1) V časti „II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 3. Podmienky pre suroviny, média, energie, výrobky“ sa dopĺňa podmienka č. 3.11 s nasledovným znením:

3.11 Povolenie na odber podzemných vôd je platné desať rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia č. 9256/57/2026-31473/2026/571560117/Z9 zo dňa 07.08.2026, ktorým bol povolený odber podzemných vôd.

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 1.1 zákona o IPKZ a zákona o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia pre prevádzku „POVRCHOVÉ ÚPRAVY A SÚVISIACE OPERÁCIE“ na základe žiadosti prevádzkovateľa TATRAVAGÓNKA a.s., Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad, IČO: 31 699 847, doručenej Inšpekcii dňa 22.04.2026.

Dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti o zmenu integrovaného povolenia na Inšpekciu bolo začaté správne konanie v súlade s ustanoveniami § 11 zákona o IPKZ.

Inšpekcia po preskúmaní predloženej žiadosti zistila, že žiadosť nie je spracovaná v súlade s ustanovením § 6 a § 7 zákona o IPKZ, potrebné k vydaniu rozhodnutia v predmetnej veci, preto konanie rozhodnutím č. 9256/57/2026-21533/2026/571560117/Z9/PK zo dňa 01.06.2026 prerušila a súčasne vyzvala prevádzkovateľa k prepracovaniu a doplneniu predloženej žiadosti v požadovanom rozsahu. Prevádzkovateľ predloženú žiadosť o vydanie zmeny integrovaného povolenia v požadovanom rozsahu doplnil dňa 23.06.2026.

Predmetom zmeny integrovaného povolenia prevádzky je podľa § 3 ods. 3 zákona o IPKZ:

a) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:

- udelenie povolenia na odber povrchových vôd a podzemných vôd, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 1.1 zákona o IPKZ.

Vzhľadom k tomu, že predmetom konania nie je podstatná zmena integrovaného povolenia podľa § 2 písm. k) zákona o IPKZ, Inšpekcia podľa sadzobníka správnych poplatkov v časti X. Životné prostredie správny poplatok nevybrala.

Inšpekcia predmetnú žiadosť podľa § 11 ods. 5 zákona o IPKZ posúdila a v súlade s ustanoveniami § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ upovedomila účastníkov konania a dotknutý orgán o začatí konania listom č. 9256/57/2026-25437/2026/Z9 zo dňa 26.06.2026, doručeným elektronicky dňa 01.07.2026, a zároveň v súlade s § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ určila lehotu na podanie vyjadrenia 30 dní od doručenia oznámenia o začatí konania a súčasne upozornila účastníkov konania, že v určenej lehote môžu požiadať o nariadenie ústneho pojednávania.

Nakoľko predmetom konania o zmenu integrovaného povolenia nie je podstatná zmena v činnosti prevádzky Inšpekcia podľa § 11 ods. 9 a 10 zákona o IPKZ upustila od zverejnenia žiadosti podľa § 11 ods. 5 písm. c) zákona o IPKZ, zverejnenia výzvy a informácií podľa § 11 ods. 5 písm. d) zákona o IPKZ a zverejnenia žiadosti obcou podľa § 11 ods. 5 písm. e) zákona o IPKZ.

V priebehu integrovaného povoľovania neboli zaslané Inšpekcii žiadne vyjadrenia účastníkov konania, ani dotknutého orgánu.

Účastníci konania a dotknutý orgán v priebehu integrovaného povolenia nevzniesli pripomienky alebo námety k predmetnému konaniu.

Súčasťou konania o zmenu integrovaného povolenia prevádzky podľa § 3 ods. 3 zákona o IPKZ bolo konanie:

a) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:

- udelenie povolenia na odber povrchových vôd a podzemných vôd, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 1.1 zákona o IPKZ.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti zistila, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia prevádzky nezmení stav celkovej ochrany životného prostredia v mieste prevádzky podľa zákona o IPKZ, a preto rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Juraj Čorba, PhD.
riaditeľ

Doručuje sa:

1. TATRAVAGÓNKA a.s., Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad
2. Mesto Poprad, Nábřežie Jána Pavla II. 2802/3, 058 42 Poprad
3. SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik, Povodie Hornádu, Odštepný závod, Ďumbierska č. 14, 041 59 Košice

Na vedomie:

Okresný úrad Poprad, Odbor starostlivosti o životné prostredie, ŠSOO, Nábřežie Jána Pavla II. 16, 058 44 Poprad